



特定非営利活動法人ジェン

〒986-0826

宮城県石巻市鑄銭場 3-13 SASADEN BILL201

(電話)0225-25-5611 (Fax)0225-25-5612

〒162-0824

東京都新宿区揚場町 2-16 第二東文堂ビル 7 階

(電話)03-5225-9352 (Fax)03-5225-9357

## ボランティアにご参加くださるみなさまへ

### 東北地方太平洋沖地震について

2011年3月11日14時46分、日本の災害史上初M9.0の地震が宮城県沖で発生しました。震源地に最も近い宮城県で震度7、福島県で6強の地震と、最大10mもの津波、火災により、死者・行方不明者が合わせて1万人以上に達しました。倒壊家屋数は約2万軒、避難者数は30万人を超えるなど、人々は厳しい避難生活を余儀なくされています。地域ごとが津波で流されるなどの壊滅的な被害を受けた地域の人々は、もとの家に帰還できる見通しがたらず、仮設住宅での長期的な避難生活を送ることが予想されます。

### JENの支援について

JENでは、地震発生後の13日に宮城県に第一陣を派遣。仙台市の避難所、介護施設への緊急支援物資(衣料品、衛生用品、炊き出し用生鮮食品、燃料など)の配布や避難所での炊き出しを実施しました。その後、より被害が甚大な宮城県石巻市に拠点を移し、避難所や主に自宅に避難されているために支援の届かない方々に、物資配布や家屋の泥や瓦礫の除去、コミュニティ・スペースの設置、心のケアのための短期プロジェクトを実施しています。JENでは、今後、被災者の方々が一刻も早く元の生活と未来への希望を取り戻すまでのサポートとして、産業復興や心のケアを含めた中長期的な生活自立支援を実施しています。

については、復興までの長い道のりの各段階を支えてくださるボランティアの方を募集いたします。

### ご参加の条件

- 現地まで自力でお越しいただける方(現地集合・現地解散となります)
- 宿泊所での共同生活ができること(寝袋をご持参いただきます)
- 寝袋、作業着、装備を持参できること。

### 作業内容について

支援のニーズに合わせ、その時に必要な作業をお手伝いいただく予定です。

例えば、

- 漁業復興に向けた活動の補助
- 子どもの遊び場であり、地元の方々の拠り所である沢や寺社、公園等の清掃

ニーズの変化や被災地の状況によりその都度最も緊急性が高い作業を行いますので作業内容は随時変わります。どうかご了承いただけますようお願いいたします。

## ボランティア中の現地での生活について

### 宿泊

- 宿泊所:「JEN 渡波宿泊所」(宮城県石巻市渡波字山崎48-2)
- 寝袋を使って共同で寝泊りしていただきます。元民家で床は畳です。
- 水洗トイレ、水道が使える台所があります(作業中は近辺の一般民家でのトイレをお借しいただいております)
- コインランドリーはありますが、車が必要です。手洗いで洗濯は可能です(ハンガー等は持参)
- お風呂、シャワーはありません。車で約30分走ると営業を再開した温泉「げんきの湯」があります。
- 宿泊所は21時に消灯です。お休みの方のご迷惑にならないようご配慮願います。

### 食事

- 食事は各自で持参していただくか宿泊所付近で購入していただくことになります。徒歩で行ける範囲内には、コンビニ(約10分)、魚屋、酒屋があります。スーパーは車が必要です。
- 宿泊所には携帯コンロがあるので、カップ麺やレトルト用のお湯を沸かすことは可能です。
- 冷蔵庫はありません。昼食はパンまたはおにぎりなど、手軽に食べられるものをご持参ください(お湯を沸かすことはできません)

### 安全と衛生について

出発前から体調管理に注意してください。睡眠不足、前日までのお酒の飲みすぎは活動に差支えます。体調に不安がある方は、参加をお控えください。

現場の作業内容や天候等によりスタッフが危険と判断した場合には作業を中止しますので、その指示に従っていただくようご了承ください。

現地では余震が続いています。作業前に避難場所をスタッフが説明しますので、良く聞いておいてください。

### 服装と準備

- 防寒対策として厚手の長靴をお勧めいたします。
- 作業中の切り傷からバイ菌が入り大きな怪我につながる場合があります。長そで・長ズボン・手袋を着用し、肌の露出を抑えましょう。
- 防塵マスクの準備をお願いします。特に屋内の泥出しでは埃が舞い、マスクは必須です。
- 防寒対策をお願いいたします。ニット帽、イヤーマフラー(耳あて)、厚手のジャケット・ズボン、靴用・靴下用のホッカイロなどがあると役立ちます。
- 津波に流されて堆積した泥の中に含まれる粉塵には様々な物質が含まれています。素手で触ったりしないようにしましょう。また、目に入ったりした場合には、水で洗えるように、真水を携帯しましょう。

## 作業中の休憩

作業中の休憩はスタッフが管理いたしますので、指示に従い、しっかり休むようにしてください。疲れを感じた場合、具合が悪い場合には、すぐに作業を中断して監督者(JEN スタッフ)にお声掛けください。

## お申込み & ボランティア保険加入について

- 別紙「参加申し込み用紙」に必要事項をご記入のうえ、FAX (0225-25-5612)またはメール (volunteer@jen-npo.org)で、JEN 石巻事務所 東北ボランティア担当宛にお送りください。
- ボランティア保険にご加入いただくことは必須です。お申込みについては、お近くの社会福祉協議会等でご自身にて加入をお願いいたします。一度加入すると2012年3月末まで有効です。
- 2回目以降のご活動に関しては、オリエンテーションと申込用紙は不要です。メールにて①ご到着日とご出発日②ご活動日③宿泊希望日④交通手段をお知らせください。週末は特にご希望が多いため、活動の一週間前までにお申込みください。

## 集合・解散およびボランティアスケジュールについて

基本的に現地での集合、現地での解散となります。初参加の方は毎週火曜日17時45分に石巻駅前のJEN事務所、もしくは毎週土曜日9時にJEN石巻事務所(石巻駅前)に集合していただきます。オリエンテーション後のご活動は、日帰りでも長期滞在でも可能です。

## 交通手段について

仙台⇄石巻:宮城交通 ミヤコーバス(問合せ先 022-771-5310、平日 9:00~17:30)

高速バスは曜日によって石巻駅—石巻専修大学間を運休しています。詳細は大学HPなどでお調べください。

東京から石巻直通の高速バスも運行しているようです。発着時間や場所を事前にお調べください。

## 持ち物(7月—9月)

	持ち物	備考
<input type="checkbox"/>	寝袋	宿舎には布団の用意がございません。寝袋、タオルケットなど、布団代わりになるものをお持ちください。
<input type="checkbox"/>	長袖・長ズボン	作業用に汚れてもよい服をご用意ください。ケガの防止のため、必ず長袖・長ズボンを着用し、肌の露出を控えてください。防寒用のジャケットとズボンをご用意ください。防寒用のジャケットとズボンをご用意ください。
<input type="checkbox"/>	長靴	急な雨に対応でき、防寒のため厚手の長靴をご用意ください。
<input type="checkbox"/>	滞在期間中の飲料水	2ページ「ボランティア中の現地での生活について」をご覧ください。
<input type="checkbox"/>	滞在期間中の食料	2ページ「ボランティア中の現地での生活について」をご覧ください。
<input type="checkbox"/>	マスク	風邪防止、防寒対策にもなりますので、お持ちいただくことをおすすめします。

<input type="checkbox"/>	帽子	屋外での作業の場合防寒対策としてニット帽をおすすめします。
<input type="checkbox"/>	ゴーグル	目に粉塵が入るのを防ぎます。あればお持ちください。
<input type="checkbox"/>	着替え、下着	十分にお持ちください。
<input type="checkbox"/>	タオル(汗拭き用・バスタオル)	作業で首を保護するのにも使います。汚れてもよいものをお持ちください。
<input type="checkbox"/>	洗面用具	
<input type="checkbox"/>	厚手のゴム手袋・グローブ	漁業支援をする場合水に強い厚手のゴム手袋が必要です。(軍手は水に弱いのでゴム手袋をご持参ください。軍手はゴム手袋の中にはめるなら汗を吸うので有効です)
<input type="checkbox"/>	銀シート	寝袋の下に敷くと暖かいのであると便利です。
<input type="checkbox"/>	雨合羽(上下)	
<input type="checkbox"/>	常備薬	常備薬が必要な方は必ずご持参ください。
<input type="checkbox"/>	健康保険証のコピー	
<input type="checkbox"/>	参加のしおり	本しおり
<input type="checkbox"/>	懐中電灯	夜間の移動の際に必要です。必ずご用意ください。
<input type="checkbox"/>	ホッカイロ	足元を温める、靴用・靴下用ホッカイロをおすすめします。。
<input type="checkbox"/>	水筒	目や手を洗える水を入れておくのがベストです。
<input type="checkbox"/>	ウエストポーチやディバッグ	作業時に貴重品や荷物を身に付けておくために便利です。
<input type="checkbox"/>	アルコール手指消毒剤	あると衛生的です。

※ 現地は電波状況が良くないので携帯電話を使用できない可能性があります。緊急連絡先として、JEN 東京事務所 (03-5225-9352)をご家族や勤務先にお伝えください。

## 連絡先

連絡先 : JEN 石巻事務所 ボランティア担当 (0225-56-5611)

現地での緊急連絡先: JEN ボランティア調整員 小山(080-3303-4351)

※緊急時にご連絡ください。

## お問い合わせ先

特定非営利活動法人ジェン(JEN)

電話 :0225-25-5611

FAX :0225-25-5612

E-mail : [volunteer@jen-npo.org](mailto:volunteer@jen-npo.org)

## ご参加される皆さまへ

～現地での活動にあたっての留意点とご参加のお礼

震災から9か月が経過しました。地域差はありますが復興は着実に進んでおり、地区によっては震災のつめ跡を感じさせない街並みもあります。それでも、そのようなエリアを一步出ると、まだまだ支援の届かないエリアが多く残っています。電気は通っていますが供給量にはあまり余裕がなく、家庭ゴミの回収も自治体の処理能力をはる

かに超えています。「瓦礫」、「被災者」といった言葉は、報道等では一般的に使われていますが、現地で被災された方々と話しをされる際には、このような言葉の使い方や、津波・地震を想像させるような表現にはご配慮願います。ちょっとした言動が、事故を起こしたり、被災された方々やご関係者の感情を傷つける可能性があることにご留意ください。

皆様一人一人の力と、その言動に勇気づけられる地元の方々のパワーが復興には欠かせません。JENと共に活動していただける皆様のお力添えに感謝するとともに、石巻へのお越しをスタッフ一同お待ち申し上げます。